

**11 de Enero del 2010**  
**Día Nacional de Conocimiento:**  
**La Trata/Tráfico de Personas – La Esclavitud Moderna**

**Anuncios de Boletín - Sugeridos**

**El Lunes 11 de Enero del 2010 es el Día Nacional de Conocimiento:**  
**La Trata/Tráfico de Personas – La Esclavitud Moderna**

**¿Qué Nos Dice la Doctrina Social Católica?**

“La esclavitud, la prostitución, la trata de blancas y de jóvenes; o las condiciones laborales degradantes, que reducen al operario al rango de mero instrumento de lucro... degradan la civilización humana, deshonran más a sus autores.”  
*(Gaudium et Spes, #27)*

La trata/tráfico de personas se define como "el reclutamiento, transporte, provisión u obtención de una persona para sexo comercial, trabajo o servicios a través del uso de la fuerza, fraude o coerción, con el propósito de someter a esa persona a la servidumbre involuntaria, servidumbre por deuda o esclavitud.

*(Ley de Protección de Víctimas de la Trata y la Violencia del 2000)*

Si Usted sospecha que alguien es víctima de esclavitud, llame a la **línea de información de la trata/trafico personas (Referral Hotline): 1-888-3737-888**. Visite [www.justicesymposium.org](http://www.justicesymposium.org).

+++++  
**El Lunes 11 de Enero del 2010 es el Día Nacional de Conocimiento:**  
**La Trata/Tráfico de Personas – La Esclavitud Moderna**

**¿Qué Nos Dice la Doctrina Social Católica?**

"La Acción en favor de la justicia... nos parece como una dimensión constitutiva de la predicación del evangelio... La misión de la Iglesia para la redención de la raza humana y su liberación de todas las condiciones opresivas".  
*(Justicia en el Mundo - Sínodo de los Obispos Mundial, 1971)*

No es necesario que una víctima cruce una frontera. Mujeres y niños, quienes son traficados dentro de sus propios países para la prostitución y /o forzados a trabajar, se consideran como víctimas de la trata/trafico de personas. Jóvenes menores de 18 años, quienes están involucrados en la prostitución, también se consideran como víctimas de la trata/trafico de personas.

Si Usted sospecha que alguien es víctima de esclavitud, llame a la **línea de información de la trata/trafico personas (Referral Hotline): 1-888-3737-888**. Visite [www.justicesymposium.org](http://www.justicesymposium.org)

+++++  
**El Lunes 11 de Enero del 2010 es el Día Nacional de Conocimiento:**  
**La Trata/Tráfico de Personas – La Esclavitud Moderna**

**¿Qué Nos Dice la Doctrina Social Católica?**

"Los hombres y mujeres a través del mundo, incluso cuando se ven amenazados por la violencia, han tomado el riesgo de la libertad, pidiendo se otorgados un puesto en la vida social, política y económica el cual este de acuerdo con su dignidad como libres seres humanos." *(Discurso del Papa Juan Pablo II ante las Naciones Unidas 5-8-96)*

Los medios criminales por los cuales se lleva a cabo el trafico/la trata de personas incluyen no sólo la fuerza, rapto, o engaño, sino también tácticas menos explícitas, como el abuso de la vulnerabilidad de la víctima.

Alrededor de 700.000 personas, principalmente mujeres y niños, son traficadas anualmente dentro o a través de fronteras internacionales.

Si Usted sospecha que alguien es víctima de esclavitud, llame a la **línea de información de la trata/trafico personas (Referral Hotline): 1-888-3737-888**. Visite [www.justicesymposium.org](http://www.justicesymposium.org)

+++++  
**El Lunes 11 de Enero del 2010 es el Día Nacional de Conocimiento:  
La Trata/Tráfico de Personas – La Esclavitud Moderna**

### **¿Qué Nos Dice la Doctrina Social Católica?**

“Los gozos y las esperanzas, las tristezas y las angustias de los hombres de nuestro tiempo, sobre todo de los pobres y de cuantos sufren, son a la vez gozos y esperanzas, tristezas y angustias de los discípulos de Cristo.”  
*(Gaudium et spes #1)*

Los grupos criminales se dedican al tráfico de humanos porque es altamente lucrativo y menos arriesgado que el tráfico de drogas o armas. Las víctimas pueden ser vendidas varias veces sin una gran inversión de capital.

Los Estados Unidos es uno de los países de destino. Las víctimas de la trata/trafico de humanos proceden de países como Rusia, Ucrania, Malasia, Filipinas, Tailandia, Costa Rica, Puerto Rico, la República Checa, México y la India. Las víctimas son traídas aquí para trabajar en los campos, fábricas, hogares, restaurantes y burdeles.

Si Usted sospecha que alguien es víctima de esclavitud, llame a la **línea de información de la trata/trafico personas (Referral Hotline): 1-888-3737-888**. Visite [www.justicesymposium.org](http://www.justicesymposium.org).

+++++  
**El Lunes 11 de Enero del 2010 es el Día Nacional de Conocimiento:  
La Trata/Tráfico de Personas – La Esclavitud Moderna**

### **¿Qué Nos Dice la Doctrina Social Católica?**

“Somos testigos de...un nuevo humanismo, en el que [los humanos son] definido[s] principalmente por la responsabilidad hacia sus hermanos [y hermanas]...”  
*(Gaudium et Spes #55)*

La trata/trafico de personas es la segunda industria criminal más grande del mundo después del tráfico de drogas, y es la industria de más rápido crecimiento.

### **¿Cómo se podría identificar a una víctima?**

- Tiene lesiones físicas inexplicables.
- Muestra un gran miedo y /o señales de trauma severo.
- No habla Inglés, pero tiene un compañero/a que habla por él /ella, a pesar de la presencia de intérpretes neutrales.
- Es incapaz de salir o moverse libremente o solo.
- Ha cambiado de vivienda con frecuencia.

Si Usted sospecha que alguien es víctima de esclavitud, llame a la **línea de información de la trata/trafico personas (Referral Hotline): 1-888-3737-888**. Visite [www.justicesymposium.org](http://www.justicesymposium.org).

## Sugerencia para La Oración de los Fieles

Dios salvador, abre nuestros oídos a los gritos de los pobres y a los atrapados y traficados como esclavos, te pedimos... *(Todos responden)* **Señor, salva a Tu pueblo.**

Dios Providente, bendice a los refugiados en campamentos y a todos los que son desarraigados de sus hogares y tierras, te pedimos...

**Señor, salva a Tu pueblo.**

Dios misericordioso, consciente estas de las tantas personas que son oprimidas, que nosotros podamos estar conscientes de las maneras en que nosotros mismos oprimimos a otros, te pedimos...

**Señor, salva a Tu pueblo.**

Dios compasivo, estremece nuestros corazones a través de la realidad del sufrimiento de los demás y concede de que no seamos la causa de su dolor, te pedimos...

**Señor, salva a Tu pueblo.**

Dios amoroso, ayúdanos a mirar más allá de las impresiones para ver el verdadero valor y la dignidad de cada persona, te pedimos...

**Señor, salva a Tu pueblo.**

Dios creador, tantas personas imploran por la sanción; haznos instrumentos de Tu liberación y paz, te pedimos...

**Señor, salva a Tu pueblo.**

Dios liberador, apodéranos para llevar la calidad de vida de los esclavos y oprimidos de nuestro mundo, te pedimos...

**Señor, salva a Tu pueblo.**

Dios todo poderoso, líbranos de la timidez que nos impide realizar acciones en favor de la justicia, te pedimos...

**Señor, salva a Tu pueblo.**

## Sugerencias para La Homilía

### Introducción

En estos días veo consumidores cuidadosos en los supermercados estudiando la letra pequeña de las listas de sus contenidos antes de ponerlo en sus carritos del supermercado. Ellos saben de antemano lo que es seguro y saludable para sus familias.

¿Qué pasaría si todas las cosas que compramos vienen con una lista de "contenidos"? Estos "contenidos" tendrían una lista diferente – divulgando que fue lo que tomó para la producción del producto al precio que pagamos. Una marca de ropa podría tener en su lista: "producido en un taller a base de trabajadores forzados - 14 horas al día, 7 días a la semana pagado a \$ 2.00 por hora." La lista de una barra de chocolate: "hecho de granos de cacao, cosechados por los niños secuestrados de Costa de Marfil; golpeado si tira una bolsa de vainas de cacao, so se le pagó nada."

Una revista para adultos con un papel cubriendo la portada contiene una etiqueta de advertencia: "algunas fotografías de mujeres y niños en esta revista son de personas forzadas a trabajar y son obligadas a traer estas fotos hasta Usted para que ellos puedan reducir su deudas." Esperamos que después de leer esta dicha etiqueta, pongamos el producto de regreso en el estante. Sería bastante difícil vivir con el conocimiento de que lo que compró ha contribuido efectivamente a la esclavitud de la persona que ayudó a producirlo.

Pero eso es lo que está ocurriendo hoy con muchas de las cosas que se han convertido en parte de nuestra vida diaria. Esto ayuda a las grandes empresas a convertirse aun mas grandes- incrementando sus ganancias y manteniendo sus accionistas contentos. Y ocultando como el producto es realmente producido nos mantiene contentos - a causa de su bajo precio. Pero este precio barato tiene un precio muy alto para mucha gente pobre en mundo. Alguien a lo largo de la "línea de producción" esta pagando muy caro cuando los precios son demasiado buenos para ser verdad. Aquí es donde (la esclavitud/la trata de personas) entra en escena. Para mantener los costos de producción lo más bajo posible, millones de personas alrededor del mundo están atrapados en la telaraña de la esclavitud. En los EE.UU. prohibimos la esclavitud con la enmienda numero 13 en el año 1865. Pero después de 140 años, la esclavitud no sólo sigue existiendo sino hay aun más victimas de esclavitud que en cualquier otro momento en la historia.

### Sugerencia

Conecte la realidad de la trata/trafico de personas y la esclavitud moderna con la Lectura del día.

### En conclusión

¿Cuál es nuestro llamado para enfrentar esta realidad y la intención de Dios para cada uno de nosotros? Es un tema extenso y complejo que puede hacernos sentir impotentes y sin esperanza. Es tan fácil el lavarnos las manos y pensar que no hay nada que podamos hacer. Pero también somos personas facultadas, que podríamos tomar medidas para hacer un impacto a este abuso devastador de nuestros hermanos y hermanas.

- *Si la parroquia ha planeado un evento, invite a los feligreses a que participen.*
- *Invítelos a que tomen decisiones informadas al consumidor y use productos de comercio justo, que garantizan que el trabajo esclavo no fue utilizado en el proceso de producción.*  
[http://www.stopenslavement.org/jan\\_11/esclavitudEE.UU.pdf](http://www.stopenslavement.org/jan_11/esclavitudEE.UU.pdf)
- *Patrocine un evento para recaudar fondos para una organización que asista a sobrevivientes de la esclavitud.* CASTLA - <http://www.castla.org/>; Polaris Project <http://www.polarisproject.org/>, Not for Sale <http://www.notforsalecampaign.org/>

Queremos saber lo que es seguro y saludable no sólo para nuestras familias, sino para las muchas personas que tocan nuestras vidas a través de sus trabajos. ¡Sus vidas están en peligro! ¿Cómo yo podría participar para impedir la esclavitud de personas?

## Puntos Claves Sugeridos

- A nivel mundial, 27 millones de personas son esclavizadas. Ese número es equivalente a toda la población de nuestro vecino, Canadá.
- Hoy el gobierno de los EE.UU. estima que 20.000 personas son traficadas anualmente a los EE.UU. a través del engaño, el fraude y la coerción. A estas personas se les promete empleos bien pagados, pero luego son retenidos contra su voluntad o se ven obligados a trabajar por poco o ningún salario.
- Los esclavos en los EE.UU. puede estar trabajando en muchos lugares. Ellos se encuentran en talleres de explotación (fabricación de ropa), en la configuración de la agricultura comercial (campos, plantas de procesamiento, fábricas de conservas), en vecindarios común y corrientes (empleadas domésticas, niñeras), en la construcción, en los restaurantes y como trabajadores de limpieza, o en la industria del sexo (bajo el disfraz de salones de masajes, servicios de acompañantes, librerías para adultos, estudios de modelado y cantinas)
- Una niña puede haber sido vendida a un burdel en Asia para ser revendida cada noche, ganando \$10,000 para su dueño, pero sólo miseria, abuso y enfermedades para ella.
- Esclavos pueden haber hecho los ladrillos que se usaron para construir la fábrica que ensambló el televisor que Usted tiene en su casa.
- Niños esclavos pueden haber cosechado los granos de café para su primera taza de café por la mañana.
- Un niño Paquistaní de 7 años de edad, puede haber sido uno que pasó de 10-14 horas por día encadenado a un telar para tejer la alfombra de su casa.
- Cada año mas de un millón de jóvenes menores de 18 años de edad son vendidos en alguna forma de trabajo esclavo. Hay 211 millones de niños esclavos, entre las edades de 5 y 14. De estos, 171 millones trabajan en condiciones de alto riesgo. Alrededor de 120 millones de niños trabajan a tiempo completo.

*(Fides, the News Agency for the Vatican Congregation for the Evangelization of Peoples, Jan. 2006.)*

**Adaptado de:**

**Human Trafficking: Modern Day Slavery**

**A Parish Resource Packet to bring about God's intent for our world through awareness raising and action.**

© *Designed and Offered by the Sisters of the Divine Savior (Salvatorian Sisters - stoptraffick@aol.com)*